

Kamer van Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1971-1972.

17 MAART 1972.

BEGROTING VAN DE RIJKSWACHT voor het begrotingsjaar 1972.

ONTWERP
OVERGEZONDEN DOOR DE SENAAT ⁽¹⁾.

TITEL I. GEWONE UITGAVEN.

Artikel 1.

Voor de aan het begrotingsjaar 1972 verbonden en in titel I van de bijgaande tabel ⁽²⁾ opgesomde gewone uitgaven betreffende de Rijkswacht, worden kredieten geopend die de som van 4 312 747 000 frank belopen.

Art. 2.

De ten laste van de kredieten van 1970 verkregen geldoverschotten, beschikbaar op 31 december 1971 en over te brengen naar het begrotingsjaar 1972 bij toepassing van artikel 15 van de wet van 15 mei 1846 op de Rijkscomptabiliteit, gewijzigd bij artikel 2 van de wet van 14 december 1946 betreffende de Rijkscomptabiliteit, mogen, volgens de dienstnoodwendigheden, overgebracht worden op één enkel of meerdere artikelen van dat jaar.

Art. 3.

De toelagen voor begrafeniskosten, alsmede de geboortetoelagen mogen het voorwerp van ordonnantiën van kredietopening uitmaken, zoals de vaste uitgaven.

⁽¹⁾ Zie :

Stukken van de Senaat :

5-X (1971-1972) : Begroting.
224 (1971-1972) : Verslag.

Handelingen van de Senaat :

9 maart 1972.

⁽²⁾ Deze tabel is aan *Stuk n° 5-X-1 (1971-1972) van de Senaat* toegevoegd.

Chambre des Représentants

SESSION 1971-1972.

17 MARS 1972.

BUDGET DE LA GENDARMERIE pour l'année budgétaire 1972.

PROJET
TRANSMIS PAR LE SENAT ⁽¹⁾.

TITRE I. DEPENSES ORDINAIRES.

Article 1.

Il est ouvert pour les dépenses ordinaires de l'année budgétaire 1972 afférentes à la Gendarmerie et énumérées au titre I du tableau ci-annexé ⁽²⁾, des crédits s'élevant à la somme de 4 312 747 000 francs.

Art. 2.

Les soldes de fonds obtenus à charge des crédits de 1970, disponibles au 31 décembre 1971 et à reporter à l'année budgétaire 1972 par application des dispositions de l'article 15 de la loi du 15 mai 1846 sur la comptabilité de l'Etat, modifié par l'article 2 de la loi du 14 décembre 1946 relative à la comptabilité de l'Etat, peuvent, suivant les besoins du service, être affectés à un seul ou plusieurs articles de cette année.

Art. 3.

Les allocations pour frais de funérailles, ainsi que les allocations de naissance, peuvent faire l'objet d'ordonnances d'ouverture de crédit au même titre que les dépenses fixes.

⁽¹⁾ Voir :

Documents du Sénat :

5-X (1971-1972) : Budget.
224 (1971-1972) : Rapport.

Annales du Sénat :

9 mars 1972.

⁽²⁾ Ce tableau est annexé au *Document n° 5-X-1 (1971-1972) du Sénat*.

Art. 4.

Zolang de geldelijke rechten van de militairen nog niet bepaald zijn bij de wet of krachtens de wet, worden ze door de Koning vastgesteld.

TITEL II.

BUITENGEWONE UITGAVEN.

Art. 5.

Vastleggingskredieten zijn geopend ten bedrage van 230 000 000 frank, onderverdeeld overeenkomstig titel II van de tabel ⁽¹⁾ van deze wet.

Art. 6.

Ordonnanceringskredieten voortspruitend uit verplichtingen aangegaan in uitvoering van de door deze wet en vroegere wetten verleende machtigingen zijn geopend ten belope van 222 000 000 frank, onderverdeeld overeenkomstig titel II van de tabel ⁽¹⁾ van deze wet.

Brussel, 16 maart 1972.

De Voorzitter van de Senaat,

Art. 4.

Aussi longtemps qu'ils n'auront pas été fixés par la loi ou en vertu de la loi, les droits pécuniaires des militaires sont fixés par le Roi.

TITRE II.

DEPENSES EXTRAORDINAIRES.

Art. 5.

Des crédits d'engagement sont ouverts pour un montant de 230 000 000 de francs, réparti conformément au titre II du tableau ⁽¹⁾ de la présente loi.

Art. 6.

Des crédits d'ordonnancement résultant des obligations contractées en exécution des autorisations accordées par la présente loi et par les lois antérieures sont ouverts jusqu'à concurrence de 222 000 000 de francs, répartis conformément au titre II du tableau ⁽¹⁾ de la présente loi.

Bruxelles, le 16 mars 1972.

Le Président du Sénat,

P. STRUYE.

De Secretarissen, | Les Secrétaires,

W. JORISSEN.

G. HERCOT.

⁽¹⁾ Deze tabel is aan *Stuk n° 5-X-1 (1971-1972) van de Senaat* toegevoegd.

⁽¹⁾ Ce tableau est annexé au *Document n° 5-X-1 (1971-1972) du Sénat.*